21 October 2008
Arabic

لجنة مجلس الأمن المنشأة عملاً
بالقرار ١٧٣٧ (٢٠٠٦)

مذكرة شفوية مؤرخة ٢٠ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٨ موجهة إلى رئيس
اللجنة من البعثة الدائمة لبروني دار السلام لدى الأمم المتحدة

تهدي البعثة الدائمة لبروني دار السلام لدى الأمم المتحدة تحياتها إلى رئيس لجنة
مجلس الأمن المنشأة عملاً بالقرار ١٧٣٧ (٢٠٠٦)، ويشرفها أن تحيل إليه طيه تقرير بروني
دار السلام عن تنفيذ قرار مجلس الأمن ١٨٠٣ (٢٠٠٨) المتخذ في ٣ آذار/مارس ٢٠٠٨.



مرفق المذكرة الشفوية المؤرخة ٢٠ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٨ الموجهة إلى
رئيس اللجنة من البعثة الدائمة لبروني دار السلام لدى الأمم المتحدة

تقرير بروني دار السلام عن تنفيذ قرار مجلس الأمن ١٨٠٣ (٢٠٠٨)

١ - أحاطت بروني دار السلام علما باتخاذ مجلس الأمن القرار ١٨٠٣ (٢٠٠٨) المؤرخ
٣ آذار/مارس ٢٠٠٨.

٢ - وعملا بالفقرة ١٣ من القرار ١٨٠٣ (٢٠٠٨)، تم اتخاذ الخطوات التالية لكفالة
تنفيذه على نحو سليم:

(أ) تم إبلاغ الوكالات المعنية في بروني دار السلام، لا سيما مكتب النائب
العام، ووزارة الدفاع، ووزارة المالية، وقوات شرطة سلطنة بروني، وإدارة الأمن الداخلي،
وإدارة الجمارك والرسوم والسلطنة، وإدارة الهجرة والتسجيل الوطني، من خلال رسالة
مؤرخة ٨ آذار/مارس ٢٠٠٨، بفحوى القرار ١٨٠٣ (٢٠٠٨) الذي اتخذ مجلس الأمن
مؤخرا، وطلب إليها اتخاذ ما يلزم من إجراءات، وخاصة فيما يتعلق بالفقرات ٣ و ٥ و ٧
و ٨ و ٩ و ١٠ و ١١ منه.

(ب) كما تم إبلاغ الوكالات المعنية بأحدث قائمة موحدة تم وضعها بأسماء
الأشخاص والكيانات التي فرضت عليها جزاءات محددة بموجب القرارات ١٧٣٧
(٢٠٠٦)، و ١٧٤٧ (٢٠٠٧) و ١٨٠٣ (٢٠٠٨)، حسب ما أقره مجلس الأمن أو اللجنة
المنشأة عملا بالقرار ١٧٣٧ (٢٠٠٦)؛

(ج) إضافة إلى ذلك، عممت على جميع الوكالات المعنية، ”المبادئ التوجيهية
لتسيير عمل اللجنة“ التي وردت من رئيس لجنة مجلس الأمن المنشأة عملا بالقرار
١٧٣٧ (٢٠٠٦)، والتي تم تنقيحها بحيث تشتمل على الأحكام ذات الصلة من القرار
١٨٠٣ (٢٠٠٨).

٣ - وسوف تتخذ بروني دار السلام التدابير اللازمة لتنفيذ الأحكام ذات الصلة من القرار
١٨٠٣ (٢٠٠٨) في حدود اختصاصات وكالاتها المعنية وسلطاتها ووفقا للقوانين والأنظمة
القائمة لديها في هذا الخصوص.